

C'était bien セテ・ビアン / Le petit bal perdu 今はない小さなダンスホール

C'était tout juste après la guerre,
セテ トウ ジュスタブレ ラゲーる、
Dans un petit bal qu'avait souffert.
ド～ザ～ プティ バル カヴェ スウフェーる
Sur une piste de misère,
スウリュヌ ピストウ ドウ ミゼーる、
Y'en avait deux, à découvert.
ヨ～ナヴェ ドウ、ア デクウヴェーる
Parmi les gravats ils dansaient
パルミ レグラヴァ イル ド～セ
Dans ce petit bal qui s'appelait...
ド～ ス プティ バル キ サプレ...
Qui s'appelait... qui s'appelait...
キ サプレ... キ サプレ...
qui s'appelait...
キ サプレ...

[Refrain]

Non je ne me souviens plus
ノ～ ジュヌム スウヴィア～ プリュ
du nom du bal perdu.
デュ ノ～ デュ バル ペるデュ
Ce dont je me souviens
スド～ ジュム スウヴィア～
C'est de ces amoureux
セドウ セザムウるウ
Qui ne regardaient rien autour d'eux.
キヌ るがるデリア～ ノオトウーるドウ
Y'avait tant d'insouciance
ヤヴェ ト～ ダ～スウスイオ～ス
Dans leurs gestes émus,
ド～ ルアーる ジエストウ ゼミュ、
Alors quelle importance
アローる ケラ～ポるト～ス
Le nom du bal perdu ?
ルノ～ デュ バル ペるデュ？
Non je ne me souviens plus
ノ～ ジュヌム スウヴィア～ プリュ

du nom du bal perdu.
デュ ノ～ デュ バル ペるデュ
Ce dont je me souviens
スド～ ジュム スウヴィア～
c'est qu'ils étaient heureux
セキルゼテ トウるウ
Les yeux au fond des yeux.
レズィウ オ フォ～ デズィウ
Et c'était bien...
エ セテ ビア～...
Et c'était bien...
エ セテ ビア～...

Ils buvaient dans le même verre,
イル ビュヴェ ド～ ル メーム ヴェーる、
Toujours sans se quitter des yeux.
トウジュウーる ソ～ ス キテ デズィウ
Ils faisaient la même prière,
イル フゼ ラ メーム プリエーる、
D'être toujours,
デートウる トウジュウーる、
toujours heureux.
トウジュウーる ズウるウ
Parmi les gravats ils souriaient
パルミ レグラヴァ イル スウリエ
Dans ce petit bal qui s'appelait...
ド～ ス プティ バル キ サプレ...
Qui s'appelait... qui s'appelait...
キ サプレ... キ サプレ...
qui s'appelait...
キ サプレ...

[Refrain]

Non je ne me souviens plus
ノ～ ジュヌム スウヴィア～ プリュ
du nom du bal perdu.
デュ ノ～ デュ バル ペるデュ
Ce dont je me souviens
スド～ ジュム スウヴィア～

C'est de ces amoureux

セ ドウ セザムウ^るウ

Qui ne regardaient rien autour d'eux.

キ ヌ ^るガ^るデ^リア[〜] ノオトウ[〜] ^る ドウ

Y'avait tant d'insouciance

ヤヴェ ト[〜] ダ[〜]スウスイ^オ[〜]ス

Dans leurs gestes émus,

ド[〜] ルア[〜] ^る ジエ^ストウ ゼミユ、

Alors quelle importance

アロ[〜] ^る ケラ[〜]ポ^るト[〜]ス

Le nom du bal perdu ?

ル ノ[〜] デュ バル ^るデュ ?

Non je ne me souviens plus

ノ[〜] ジュ ヌ ム スウヴィア[〜] プリュ

du nom du bal perdu.

デュ ノ[〜] デュ バル ^るデュ

Ce dont je me souviens

ス ド[〜] ジュ ム スウヴィア[〜]

c'est qu'ils étaient heureux

セ キル^ゼテ トウ^るウ

Les yeux au fond des yeux.

レズ^イウ オ フォ[〜] デズ^イウ

Et c'était bien...

エ セテ ビア[〜]...

Et c'était bien...

エ セテ ビア[〜]...

Et puis quand l'accordéoniste

エ ピュイ コ[〜] ラコ^るデオニストウ

S'est arrêté, ils sont partis.

セタ^れテ、イル ソ[〜] パ^るティ

Le soir tombait dessus la piste,

ル スワ[〜] ^る ト[〜]ベ ドウスユ ラ ピストウ、

Sur les gravats et sur ma vie.

スユ^る レ グ^らヴァ エ スユ^る マ ヴィ

Il était redevenu tout triste

イレ^テ ^るドウヴニユ トウ トウ^りストウ

Ce petit bal qui s'appelait,

ス プティ バル キ サプレ、

Qui s'appelait... qui s'appelait...

キ サプレ... キ サプレ...

qui s'appelait...

キ サプレ...

[Refrain]

Non je ne me souviens plus

ノ[〜] ジュ ヌ ム スウヴィア[〜] プリュ

du nom du bal perdu.

デュ ノ[〜] デュ バル ^るデュ

Ce dont je me souviens

ス ド[〜] ジュ ム スウヴィア[〜]

C'est de ces amoureux

セ ドウ セザムウ^るウ

Qui ne regardaient rien autour d'eux.

キ ヌ ^るガ^るデ^リア[〜] ノオトウ[〜] ^る ドウ

Y'avait tant de lumière,

ヤヴェ ト[〜] ドウ リユミエ[〜] ^る、

Avec eux dans la rue,

アヴェクウ ド[〜] ラ リユ、

Alors la belle affaire

アロ[〜] ^る ラ ベラ^フエ[〜] ^る

Le nom du bal perdu.

ル ノ[〜] デュ バル ^るデュ

Non je ne me souviens plus

ノ[〜] ジュ ヌ ム スウヴィア[〜] プリュ

du nom du bal perdu.

デュ ノ[〜] デュ バル ^るデュ

Ce dont je me souviens

ス ド[〜] ジュ ム スウヴィア[〜]

c'est qu'on était heureux

セ コ[〜] ネテ トウ^るウ

Les yeux au fond des yeux.

レズ^イウ オ フォ[〜] デズ^イウ

Et c'était bien...

エ セテ ビア[〜]...

Et c'était bien.

エ セテ ビア[〜]...